


|   |   |
|---|---|
| <p><b>Besluit van de Minister-President van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest houdende verlenging van de bestuurlijke maatregelen bepaald bij het besluit van de Minister-President van het Brussels-Hoofdstedelijk Gewest van 2 april 2024 tot invoering van enkele bestuurlijke politiematregelen die bedoeld zijn om overlast als gevolg van de in het Gewest vastgestelde geweldplegingen die te maken hebben met drugshandel, -verkoop en -gebruik, te voorkomen en het herstel van de openbare orde te bevorderen.</b></p>                             | <p><b>Arrêté du Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale portant prolongation des mesures de police administrative définies par l'arrêté du Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale du 2 avril 2024 instaurant un certain nombre de mesures de police administrative en vue de prévenir les nuisances et de faciliter le rétablissement de l'ordre public dans le contexte des débordements de violence observés sur le territoire régional et liés au trafic, à la vente et à la consommation de drogues.</b></p>   |
| <p>De Minister-President van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest,</p>  | <p>Le Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale,</p>  |
| <p>Gelet op artikel 166, §2 van de Grondwet;</p>  | <p>Vu la Constitution, l'article 166, § 2 ;</p>   |
| <p>Gelet op artikel 48 van de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse Instellingen, gewijzigd door de bijzondere wet van 6 januari 2014;</p>   | <p>Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux Institutions bruxelloises, l'article 48, modifié par la loi spéciale du 6 janvier 2014 ;</p>  |
| <p>Gelet op artikel 128 van de provinciewet;</p>  | <p>Vu la loi provinciale, l'article 128 ;</p>   |
| <p>Gelet op artikel 4, §2quater, 1° van de wet van 26 juli 1971 houdende organisatie van de agglomeraties en de federaties van gemeenten, gewijzigd door de wet van 6 januari 2014;</p>   | <p>Vu la loi du 26 juillet 1971 organisant les agglomérations et les fédérations de communes, l'article 4, §2 quater, 1°, modifié par la loi du 6 janvier 2014 ;</p>  |
| <p>Gelet op artikelen 11, 28, 30 en 34 van de wet van 5 augustus 1992 op het politieambt;</p>   | <p>Vu la loi du 5 août 1992 sur la fonction de police, les articles 11, 28, 30 et 34 ;</p>  |
| <p>Gelet op het politiebesluit van de Minister-President van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 2 april 2024 tot invoering van enkele bestuurlijke politiematregelen die bedoeld zijn om overlast als gevolg van de in het Gewest vastgestelde geweldplegingen die te maken hebben met drugshandel, -verkoop en -gebruik, te voorkomen en het herstel van de openbare orde te bevorderen, gewijzigd door het besluit van de Minister-President van 25 oktober 2024 tot toevoeging van een 16<sup>e</sup> hotspot: de Aumalewijk;</p>                      | <p>Vu l'arrêté de police du Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale du 02 avril 2024 instaurant un certain nombre de mesures de police administrative en vue de prévenir les nuisances et de faciliter le rétablissement de l'ordre public dans le contexte des débordements de violence observés sur le territoire régional et liés au trafic, à la vente et à la consommation de drogues, modifié par l'arrêté du Ministre-Président du 25 octobre 2024 ajoutant un 16<sup>e</sup> hotspot : le quartier Aumale ;</p>   |
| <p>Gelet op het politiebesluit van de Minister-President van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 1 oktober 2024 houdende verlenging van de bestuurlijke maatregelen bepaald bij besluit van de Minister-President van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 2 april 2024 tot invoering van enkele bestuurlijke politiematregelen die bedoeld zijn om overlast als gevolg van de in het Gewest vastgestelde geweldplegingen die te maken hebben met drugshandel, -verkoop en -gebruik, te voorkomen en het herstel van de openbare orde te bevorderen;</p> | <p>Vu l'arrêté de police du Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale du 1<sup>er</sup> octobre 2024 portant prolongation des mesures de police administrative définies par l'arrêté du Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale du 2 avril 2024 instaurant un certain nombre de mesures de police administrative en vue de prévenir les nuisances et de faciliter le rétablissement de l'ordre public dans le contexte des débordements de violence observés sur le territoire régional et liés au trafic, à la vente et à la consommation de drogues ;</p> |
| <p>Overwegende artikel 3, § 1 van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, waarin bepaald is dat de ontwerpen van reglementen en besluiten van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering of van het Verenigd College die betrekking hebben op de bevoegdheden van de Brusselse Agglomeratie niet</p>  | <p>Considérant l'article 3, § 1<sup>er</sup>, des lois coordonnées sur le Conseil d'État qui dispose que ne sont pas soumis à l'avis de la section de législation du Conseil d'État, les projets de règlement et d'arrêtés du Gouvernement de la Région de Bruxelles-</p>   |

|  |   |
|--|---|
| aan het advies van de afdeling wetgeving van de Raad van State worden onderworpen;   | Capitale ou du Collège réuni qui concernent les attributions de l'Agglomération bruxelloise ;   |
| Overwegende dat in de context van de globalisering van de drugshandel en de exponentiële toename van gewelddadige en zelfs zeer gewelddadige acties die vorig jaar in meerdere Brusselse wijken werd vastgesteld, alle leden van de Gewestelijke Veiligheidsraad, voor deze gelegenheid uitgebreid met de negentien Brusselse burgemeesters, het initiatief hebben genomen om actief bij te dragen aan de uitwerking van een gemeenschappelijke strategie ter bestrijding van de drugshandel, in samenwerking met een groot aantal federale, gewestelijke en lokale actoren; | Considérant que dans le contexte de mondialisation du marché du trafic de drogue(s) et de la croissance exponentielle du passage à l'acte violent, voire très violent, observée l'année dernière dans de nombreux quartiers bruxellois, l'ensemble des membres du conseil régional de sécurité élargi aux dix-neuf bourgmestres bruxellois pour l'occasion avaient souhaité et collaboré activement à l'élaboration d'une stratégie commune de lutte en la matière et ce, en partenariat avec de nombreux acteurs fédéraux, régionaux et locaux ; |
| Dat het handelen van de Minister-President één van de pijlers vormt van de operationalisering van de Strategie ter bestrijding van de drugshandel en de impact hiervan op de veiligheid in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, die op 27 februari en 11 maart 2024 door de leden van de Gewestelijke Veiligheidsraad (GVR) is goedgekeurd;   | Que l'action du Ministre-Président constitue un des piliers de l'opérationnalisation de la Stratégie de lutte contre le trafic de stupéfiants et son impact sur la sécurité en Région de Bruxelles-Capitale approuvée par les membres du conseil régional de sécurité (CORES) en date du 27 février 2024 et du 11 mars 2024 ;   |
| Dat deze Strategie steunt op een aanpak van meerdere verschijnselen die gericht is op veiligheid, preventie en het buurtleven en die in verschillende tijdsbestekken dient te worden uitgevoerd (op korte, middellange en lange termijn);  | Que ladite Stratégie s'appuie sur une approche multi phénomènes agissant tant sur la sécurité, la prévention que la vie de quartier et est destinée à être mise en œuvre selon plusieurs temporalités (court, moyen et long terme) ;  |
| Dat deze Strategie een realistische terreinvisie biedt door aandachtsgebieden af te bakenen op basis van de concrete feiten (politieanalyses) en feedback van de veldorganisaties die aanwezig zijn in het Brussels landschap;   | Que cette Stratégie offre une vision réaliste du terrain en définissant des zones d'attention basées sur des faits concrets (analyses policières) et sur les retours des organisations de terrain présentes dans le paysage bruxellois ;  |
| Overwegende dat om in deze aanpak te voorzien ook een bestuursstructuur werd goedgekeurd door de GVR, die daarmee een andere belangrijke pijler van de Gewestelijke Strategie vormt;   | Considérant qu'afin d'assurer cette approche, une structure de gouvernance avait également été approuvée par le CORES constituant ainsi un autre pilier important de la Stratégie régionale ;   |
| Dat eraan wordt herinnerd dat deze bestuursstructuur op strategisch niveau in het bijzonder de oprichting inhoudt van een Gewestelijke Veiligheidscel ("GVC"), gecoördineerd door de directeur-generaal van safe.brussels en belast met het toezicht op de uitvoering en de naleving van de Gewestelijke Strategie door de Lokale Taskforces ("LTF") met het oog op het bewaren van de coherentie van de gewestelijke benadering en de uitvoering van de multidisciplinaire aanpak: veiligheid, preventie en het buurtleven;   | Que pour rappel, ladite structure de gouvernance se décline notamment par la création, au niveau stratégique, d'une Cellule de Sécurité régionale (« CSR »), coordonnée par le directeur général de safe.brussels et chargée de veiller à l'exécution et au respect de la Stratégie régionale par les Task-Force Locales (« TFL ») afin de préserver la cohérence de l'approche régionale et implémenter l'approche multidisciplinaire : sécurité, prévention et vie de quartier ;  |
| Dat op de eerste vergadering van de GVC, op 5 april 2024, de Gewestelijke Strategie aan alle partners kon worden gepresenteerd en twee werkgroepen voor specifieke vraagstukken (lachgascilinders en de beveiliging van de tunnels) werden opgericht. Er werd ook een netwerk van SPOC's (Single Points of Contact) opgezet om de coördinatie te verbeteren;   | Que la première réunion de la CSR, organisée le 5 avril 2024, a permis la présentation de la Stratégie régionale à l'ensemble des partenaires ainsi que la création de deux groupes de travail consacrés à des problématiques spécifiques (bonbonnes de protoxyde d'azote et sécurisation des tunnels). La mise en place d'un réseau de SPOC (Single Point of   |

|  |   |
|--|---|
|  | Contact) pour une meilleure coordination fut aussi consacrée ;  |
| Dat om de uitvoering van de acties op te volgen en de strategie aan te passen aan de werkelijkheid op het terrein, de GVC ook op 24 mei, 2 juli en 23 september 2024 is samen gekomen;   | Qu'afin de suivre la mise en œuvre des actions et d'adapter la Stratégie aux réalités du terrain, la CSR s'est également réunie les 24 mai ; 2 juillet et 23 septembre 2024 ;   |
| Overwegende dat de Federale Politie (geconsolideerde cijfers voor deze periode) tussen 1 april 2024 en 31 oktober, dus sinds de inwerkingtreding van de Gewestelijke Strategie, 56 schietpartijen die verband houden met drugshandel heeft geregistreerd, waarbij 5 doden en 30 gewonden vielen;   | Considérant que la Police fédérale a recensé (chiffres consolidés pour cette période) entre le 1 <sup>er</sup> avril 2024 et le 31 octobre, soit depuis l'entrée en vigueur de la Stratégie régionale, 56 fusillades liées au trafic de stupéfiants dont 5 décès et 30 blessés ;                            |
| Overwegende dat er sinds het begin van het jaar een nieuwe toename is van schietpartijen die verband houden met drugshandel, in het bijzonder in enkele van de hotspots die reeds werden geïdentificeerd in de Regionale Drugsstrategie (Clemenceau, Peterbos en Noord), waarbij minstens één dode is gevallen;  | Considérant depuis le début de l'année, une nouvelle recrudescence des fusillades liées au trafic de stupéfiants et ce, singulièrement dans certains des hotspots déjà identifiés dans la Stratégie Régionale Drogues (Clémenceau, Peterbos et Nord) avec au moins un décès ;                               |
| Overwegende het gevaar dat dergelijke daden vormen voor de bevolking en de gebruikers van de betrokken wijken;   | Considérant le danger que de tels faits font courir à la population et aux usagers des quartiers concernés ;  |
| Dat de drugshandel en het geweld dat ermee gepaard gaat een schadelijk effect hebben op het buurtleven;  | Que le trafic de stupéfiants et les violences qu'il génère ont un effet délétère sur la vie de quartier ;   |
| Dat de reactie op dergelijke feiten holistisch en van lange adem moet zijn;  | Que la réaction à de tels faits doit être holistique et de longue haleine ;   |
| Overwegende de vergadering van de GVR van 11 februari, waaraan werd deelgenomen door een breder publiek waaronder in het bijzonder verschillende burgemeesters, in aanwezigheid van de Minister van Binnenlandse Zaken, de Nationale Drugscommissaris, alsook de Procureur des Konings; dat een nieuwe evaluatie van de situatie kon worden gerealiseerd | Considérant la réunion du CORES du 11 février dernier avec une participation élargie notamment aux différents bourgmestres, en présence du Ministre de l'Intérieur, de la Commissaire nationale aux drogues ainsi que du Procureur du Roi ; qu'une nouvelle évaluation de la situation a pu être réalisée ; |
| Dat deze vergadering ook een gelegenheid vormde voor de Procureur des Konings om zijn anti-drugsstrategie te presenteren;  | Que cette réunion fut aussi l'occasion pour le Procureur du Roi de présenter sa stratégie antistupéfiants ;   |
| Dat nogmaals is vastgesteld dat voor het herstel van de openbare orde, en in het bijzonder de rust van de bewoners van de betrokken wijken, op middellange en lange termijn acties moeten worden ondernomen;   | Que le constat fut à nouveau fait que le rétablissement de l'ordre public et notamment la tranquillité des habitants des quartiers concernés nécessitent la mise en œuvre d'actions à moyen et long terme ;   |
| Dat de impact van de maatregelen ter bestrijding van de drugshandel en de toename van het geweld dat ermee gepaard gaat in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest immers slechts geleidelijk aan tot uiting kan komen, door de gezamenlijke en   | Qu'en effet, l'impact des mesures visant à lutter contre le trafic de stupéfiants et l'augmentation des violences qu'il génère sur le territoire de la Région de Bruxelles-Capitale ne peut se manifester que de manière progressive, par   |

|   |  |
|---|--|
| aangehouden inspanningen van alle Preventie- en Veiligheidsdiensten;  | l'action conjointe et continue de l'ensemble des acteurs de la Prévention et de la Sécurité ;  |
| Overwegende dat in het licht van deze vaststellingen, de betrokken actoren het unaniem eens zijn geworden over de noodzaak om de maatregelen opgelegd door het voornoemde politiebepsluit te handhaven teneinde verder de rust te herstellen in alle hogervermelde hotspots/perimeters;   | Considérant que face à ces constats, les acteurs concernés se sont accordés unanimement sur la nécessité de maintenir les mesures imposées par l'arrêté de police précité et ce, afin de poursuivre la restauration de la tranquillité dans l'ensemble des hotspots/périmètres susvisés ;  |
| Overwegende dat de burgemeester van de gemeente Koekelberg in deze context ook gevraagd heeft om de wijk Elisabethpark toe te voegen aan de lijst vervat in artikel 6 van voormeld politiebepsluit, zodat deze deel uitmaakt van de wijken waar: 1° specifieke bestuurlijke politimaatregelen voor bepaalde hotspots van toepassing zijn (overeenkomstig de artikelen 3, 4 en 5 van het politiebepsluit); en 2° de burgemeesters bevoegd zijn om bijkomende bestuurlijke politimaatregelen te nemen en/of afwijkingen te verlenen voor zover nodig; | Considérant que dans ce contexte, le Bourgmestre de la commune de Koekelberg a également demandé que le quartier du Parc Elisabeth soit ajouté à la liste contenue dans l'article 6 de l'arrêté de police précité et ce, afin que celui-ci fasse partie des quartiers dans lesquels : 1° des mesures de police administrative propres à certains hotspots sont applicables (conformément aux articles 3, 4 et 5 de l'arrêté de police); et 2° les bourgmestres sont habilités à prendre des mesures de police administrative complémentaires et/ou octroyer des dérogations le cas échéant ; |
| Dat dit verzoek, formeel gericht door de gemeente Koekelberg aan de directeur-generaal van safe.brussels (en hoge ambtenaar), gebaseerd is op objectieve gegevens in het bezit van de politiediensten, die getuigen van de noodzaak om gepaste bestuurlijke politimaatregelen te nemen teneinde in deze gemeente manifeste en ontoelaatbare inbreuken op de openbare orde te voorkomen en de handhaving van de openbare orde te verzekeren;   | Que cette demande, formellement adressée par la commune de Koekelberg au directeur général de safe.brussels (et Haut fonctionnaire), est fondée sur des données objectives en possession des services de police, lesquelles attestent de la nécessité de prendre des mesures de police administrative appropriées afin de prévenir, dans ce quartier, les atteintes manifestes et intolérables à l'ordre public, et y assurer le maintien de ce dernier ;  |
| Dat dit verzoek in overeenstemming is met de aanpak die inherent is aan de Gewestelijke Strategie, die rekening houdt met het fenomeen van de verplaatsing van criminaliteit naar aangrenzende wijken, en voorziet in de noodzakelijke aanpassing van de maatregelen die zij vaststelt op basis van een objectieve analyse van de situatie;   | Que cette demande s'inscrit dans le cadre de l'approche qui est inhérente à la Stratégie régionale, laquelle tient compte du phénomène de déplacement de la criminalité vers des quartiers voisins, et prévoit le nécessaire ajustement des mesures qu'elle définit sur base d'une analyse objective de la situation ;   |
| Overwegende dat het de verantwoordelijkheid is van elke normaal behoedzame en plichtsgetrouwe overheidsinstantie om binnen de grenzen van haar bevoegdheid alles in het werk te stellen om zoveel mogelijk te waken over het handhaven van de openbare orde;  | Considérant qu'il est de la responsabilité de toute autorité publique normalement prudente et diligente de mettre tout en œuvre, dans les limites de ses compétences, pour veiller tant que faire se peut, au maintien de l'ordre public ;   |
| Dat zij daarbij rekening dient te houden met de feedback van de bevoegde veldorganisaties;  | Qu'à cette occasion, il lui revient de prendre en compte les retours de terrain des acteurs compétents ;   |
| Overwegende dat gelet op al de elementen die hoger in dit document worden uiteengezet, de verlenging van de maatregelen vervat in het besluit van de Minister-President van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 2 april 2024 tot invoering van enkele bestuurlijke   | Considérant qu'eu égard à l'ensemble des éléments développés <i>supra</i> , la prolongation des mesures de l'arrêté du Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale du 2 avril 2024 instaurant un certain nombre de mesures de police administrative en vue de prévenir les nuisances et  |

|   |   |
|---|---|
| <p>politiemaatregelen die bedoeld zijn om overlast als gevolg van de in het Gewest vastgestelde geweldplegingen die te maken hebben met drugshandel, -verkoop en -gebruik, alsook de toevoeging van de wijk Elisabethpark aan de wijken bedoeld in artikel 6 van het hetzelfde politiebepsluit, te voorkomen en het herstel van de openbare orde te bevorderen zich opdringt;</p>   | <p>de faciliterer le rétablissement de l'ordre public dans le contexte des débordements de violence observés sur le territoire régional et liés au trafic, à la vente et à la consommation de drogue, ainsi que l'ajout du quartier du Parc Elisabeth aux quartiers visés par l'article 6 du même arrêté, s'impose ;</p>  |
| <p style="text-align: center;"><b>BESLUIT:</b></p>  | <p style="text-align: center;"><b>ARRÊTE :</b></p>  |
| <p><b>Artikel 1.</b> Artikel 6 van het besluit van de minister-president van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 2 april 2024 tot invoering van enkele bestuurlijke politimaatregelen die bedoeld zijn om overlast als gevolg van de in het gewest vastgestelde geweldplegingen die te maken hebben met drugshandel, -verkoop en -gebruik, te voorkomen en het herstel van de openbare orde te bevorderen, gewijzigd bij het besluit van de minister-president van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 25 oktober 2024, is aangevuld met een 17°, dat luidt als volgt: "17°: Elisabethpark."</p>                                | <p><b>Article 1<sup>er</sup>.</b> L'article 6 de l'arrêté du Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale du 2 avril 2024 instaurant un certain nombre de mesures de police administrative en vue de prévenir les nuisances et de faciliter le rétablissement de l'ordre public dans le contexte des débordements de violence observés sur le territoire régional et liés au trafic, à la vente et à la consommation de drogue, modifié par l'arrêté du Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale du 25 octobre 2024, est complété par le 17° rédigé comme suit: «17° quartier «Parc Elisabeth. ».</p>     |
| <p><b>Art. 2.</b> De maatregelen voorgeschreven door het besluit van de Minister-President van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 2 april 2024 tot invoering van enkele bestuurlijke politimaatregelen die bedoeld zijn om overlast als gevolg van de in het Gewest vastgestelde geweldplegingen die te maken hebben met drugshandel, -verkoop en -gebruik, te voorkomen en het herstel van de openbare orde te bevorderen, gewijzigd bij het besluit van de minister-president van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 25 oktober 2024 en bij besluit, blijven ongewijzigd van kracht tot en met <b>3 september 2025</b>.</p> | <p><b>Art. 2.</b> Les mesures prescrites par l'arrêté du Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale du 2 avril 2024 instaurant un certain nombre de mesures de police administrative en vue de prévenir les nuisances et de faciliter le rétablissement de l'ordre public dans le contexte des débordements de violence observés sur le territoire régional et liés au trafic, à la vente et à la consommation de drogue, modifié par l'arrêté du Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale du 25 octobre 2025 et le présent arrêté, restent d'application, jusqu'au <b>3 septembre 2025 inclus</b>.</p> |
| <p><b>Art. 3.</b> Dit besluit treedt in werking op 4 maart 2025.</p>  | <p><b>Art. 3.</b> Le présent arrêté entre en vigueur le 4 mars 2025.</p>  |
| <p><b>Art. 4.</b> De bevoegde bestuurlijke overheden in de Brusselse agglomeratie zijn verantwoordelijk voor de uitvoering van dit besluit. De politiediensten zijn verantwoordelijk voor de naleving van dit besluit, indien nodig met dwang en/of geweld.</p>   | <p><b>Art. 4.</b> Les autorités administratives compétentes sur le territoire de l'Agglomération bruxelloise, sont chargées de l'exécution du présent arrêté. Les forces de police sont chargées de veiller au respect du présent arrêté, au besoin par la contrainte et, ou, la force.</p>   |
| <p>Dit besluit wordt bekendgemaakt door aanplakking en door het online zetten ervan op de website van de gemeente, overeenkomstig artikel 112 van de nieuwe gemeentewet.</p> <p>Safe.brussels zal tevens zorgen voor een zo breed mogelijke verspreiding.</p>   | <p>Le présent arrêté fait l'objet d'une publication par voie d'affichage et par sa mise en ligne sur le site internet de la commune, conformément à l'article 112 de la nouvelle loi communale.</p> <p>Une diffusion la plus large possible sera également effectuée par safe.brussels.</p>   |

|   |   |
|---|---|
| Dit besluit wordt tevens meegedeeld aan het Nationaal Crisiscentrum (NCCN).   | Le présent arrêté est aussi communiqué au Centre de crise national (NCCN).  |
| <p><b>Art. 5.</b> In overeenstemming met artikel 14 van de gecoördineerde wetten op de Raad van State kan een beroep tot nietigverklaring van dit besluit worden ingediend bij de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, wegens overtreding van hetzij substantiële, hetzij op straffe van nietigheid voorgeschreven vormen, overschrijding of afwending van macht. Een verzoek tot nietigverklaring moet binnen 60 dagen na publicatie in het Belgisch Staatsblad worden ingediend, op straffe van onontvankelijkheid. Het verzoekschrift wordt gestuurd naar de griffie van de Raad van State, Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel, hetzij per aangetekende post, hetzij via de elektronische procedure met de identiteitskaart op de beveiligde website van de Raad van State: <a href="http://eproadmin.raadvst-consetat.be">http://eproadmin.raadvst-consetat.be</a>. Er kan ook een vordering tot schorsing van het besluit worden ingediend overeenkomstig de bepalingen van het koninklijk besluit van 5 december 1991 tot bepaling van de rechtspleging in kort geding voor de Raad van State.</p> | <p><b>Art. 5.</b> Conformément à l'article 14 des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, un recours en annulation de cet arrêté peut être introduit auprès de la section d'administration du Conseil d'Etat, pour violation des formes soit substantielles, soit prescrites à peine de nullité, excès ou détournement de pouvoir. La demande d'annulation doit, sous peine de non-recevabilité, être introduite dans les 60 jours de la publication au Moniteur belge. La requête est adressée au greffe du Conseil d'Etat, rue de la Science 33 à 1040 Bruxelles, soit sous pli recommandé à la poste, soit suivant la procédure électronique au moyen de la carte d'identité sur le site internet sécurisé du Conseil d'Etat <a href="http://eproadmin.raadvst-consetat.be">http://eproadmin.raadvst-consetat.be</a>. Une action de suspension de l'arrêté peut également être introduite, conformément aux dispositions de l'arrêté royal du 5 décembre 1991 déterminant la procédure de référé devant le Conseil d'Etat.</p> |
| Brussel, <b>26 FEB. 2025</b>  | Bruxelles, le <b>26 FEB. 2025</b>   |
| De Minister-President van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest<br>Le Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale  |   |
| <br>Rudi Vervoort  |   |